



Item no: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898
13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937



General advice:

- Keep these instructions.
- These assembly instructions contain important safety information for mounting the LECHUZA accessory Macramé Item no. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937.
- Use only genuine parts from LECHUZA to hang the basket (Macramé hanger).
- Do not hang the LECHUZA hanging basket over walkways.
- Hang the LECHUZA hanging basket in a location that is sheltered from wind.
- The macramé hanging basket may only be used indoors.
- Make sure the location you choose offers plenty of space for movement. The LECHUZA hanging basket must be able to turn freely (also when planted) and must not bump or touch other objects at any time.
- Please note: The maximum load of 5.5 lbs | 2.5 kg (with plants and water) must not be exceeded.
- Make sure that the weight is evenly distributed when you plant your flowers/plants.
- Choose a location for your LECHUZA hanging basket that is out of reach of children. WARNING: STRANGULATION HAZARD!

Before you begin:

- Make sure that the hanger and cords are not damaged before you begin with the installation. The hanger should turn easily. Do not use the hanger and cords if you notice any defects. Replace the complete hanger system with a new one (spare part no.: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Use suitable hardware for a secure installation. If you are unsure, we recommend consulting a specialist. Make sure that the mounting is secure and safe before you hang a LECHUZA hanging basket on it.
- The maximum load of 5.5 lbs | 2.5 kg (with plants and water) must not be exceeded.

Maintenance and care instructions:

- Check the mounting regularly to ensure a tight fit.
- Check the hanger and cords regularly for damage and to ensure a correct fit. The hanger should turn easily. All four cords should have the same amount of tension. Do not use the hanger if you notice any defects. Replace the complete hanger system with a new one (spare part no.: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).



Allgemeine Hinweise:

- Bewahren Sie diese Anleitung auf.
- Diese Montageanleitung enthält wichtige Sicherheitshinweise für die Befestigung des LECHUZA-Zubehörs Makramee Art.-Nr. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937. Lesen Sie diese Montageanleitung sorgfältig, bevor Sie die Hängeampel aufhängen.
- Verwenden Sie zum Aufhängen nur Originalteile von LECHUZA (Makramee-Aufhängung).
- Die Makramee-Hängeampel darf nur im Innenbereich eingesetzt werden.
- Hängen Sie die LECHUZA-Hängeampel nicht über Laufwegen auf.
- Hängen Sie die LECHUZA-Hängeampel windgeschützt auf.
- Achten Sie beim Aufhängen auf ausreichenden Freiraum. Die LECHUZA-Hängeampel muss sich immer frei drehen können (auch im bepflanzten Zustand) und darf nicht an andere Gegenstände anstoßen oder anliegen.
- Beachten Sie das Maximalgewicht von 2,5 kg (inkl. Bepflanzung und Wasser).
- Achten Sie beim Bepflanzen auf eine gleichmäßige Gewichtsverteilung.
- Hängen Sie die LECHUZA-Hängeampel außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Achtung: Strangulationsgefahr!

Vor der Montage:

- Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass Aufhängung und Kordeln nicht beschädigt sind. Wenn Sie Mängel feststellen, dürfen Sie Aufhängung und Kordeln nicht verwenden. Tauschen Sie die komplette Aufhängung gegen eine neue aus (Art.-Nr. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Verwenden Sie zum sicheren Aufhängen geeignetes Befestigungsmaterial. Sollten Sie unsicher sein, empfehlen wir Ihnen einen Fachbetrieb hinzuzuziehen. Vergewissern Sie sich, dass die Befestigung ausreichend Halt und Sicherheit bietet, bevor Sie die LECHUZA-Hängeampel daran aufhängen.
- Die maximale Traglast von 2,5 kg (inkl. Pflanzen und Wasser) darf nicht überschritten werden.

Wartungs- und Pflegehinweise:

- Überprüfen Sie die Befestigung regelmäßig auf festen Sitz.
- Überprüfen Sie Aufhängung und Kordeln regelmäßig auf Beschädigungen und korrekten Sitz. Alle vier Kordeln müssen unter gleichmäßiger Spannung stehen. Wenn Sie Mängel feststellen, dürfen Sie die Aufhängung nicht verwenden. Tauschen Sie die komplette Aufhängung gegen eine neue aus (Art.-Nr. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).



Indicazioni generali:

- Conservare queste istruzioni.
- Queste istruzioni di montaggio contengono indicazioni importanti ai fini del fissaggio in sicurezza dell'accessorio LECHUZA Macramé Art.-Nr. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937.
- Per appendere utilizzare solo pezzi originali LECHUZA (Sospensione in Macramé).
- Non appendere l'ampolla sospesa LECHUZA sopra vie percorribili.
- La lampada con sospensione in Macramé può essere installata solo in interni.
- Rimuovere l'ampolla sospesa LECHUZA in caso di forte vento e tempeste.
- Quando si appende l'ampolla assicurarsi di mantenere spazio libero a sufficienza. L'ampolla sospesa LECHUZA deve essere sempre libera di ruotare (anche in presenza di piante) e non deve urtare o appoggiarsi su altri oggetti.
- Rispettare il peso massimo di 2,5 kg (pianta e acqua incluse).
- Assicurarsi che vi sia una distribuzione uniforme del peso quando si dispongono le piante.
- Appendere l'ampolla sospesa LECHUZA al di fuori della portata dei bambini.
Attenzione: Pericolo di strangolamento!

Prima del montaggio:

- Assicurarsi prima del montaggio che sia la sospensione sia i cordoncini siano integri. La sospensione deve poter ruotare leggermente. Se si notano dei difetti, la sospensione e i cordoncini non possono essere utilizzati. Sostituire tutta la sospensione con una nuova (codice pezzo di ricambio: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Per appendere in modo sicuro l'ampolla utilizzare materiale di fissaggio adatto. In caso di dubbio, chiedere l'assistenza di un tecnico specializzato. Assicurarsi che il fissaggio offra una tenuta e una sicurezza adeguate, prima di appendere l'ampolla sospesa LECHUZA.
- Il carico massimo di 2,5 kg (pianta e acqua incluse) non deve essere superato.

Indicazioni di manutenzione e cura:

- Verificare regolarmente la sede salda del fissaggio.
- Controllare con regolarità l'integrità e il corretto posizionamento della sospensione e dei cordoncini. La sospensione deve poter ruotare leggermente. Tutti e quattro i cordoncini devono avere uguale tensionamento. Se si evidenziano vizi, non utilizzare la sospensione. Sostituire tutta la sospensione con una nuova (codice pezzo di ricambio: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).



Algemene aanwijzingen:

- Bewaar deze handleiding.
- Deze montagehandleiding bevat belangrijke veiligheidsaanwijzingen voor de bevestiging van de LECHUZA-toebehoren Macramé art.nr. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937.
- Gebruik voor het ophangen alleen originele onderdelen van LECHUZA (Macramé-ophanging).
- Hang de LECHUZA-hangpot niet boven looproutes op.
- Hang de LECHUZA-hangpot op een plek die beschermd is tegen de wind.
- De Macramé-hanglamp mag alleen in binnenruimtes worden gebruikt.
- Let bij het ophangen op voldoende vrije ruimte. De LECHUZA-hangpot moet altijd vrij kunnen draaien (ook in beplante toestand) en mag niet tegen andere voorwerpen stoten of daar tegenaan rusten.
- Neem het maximale gewicht van 2,5 kg in acht (incl. beplanting en water).
- Let bij het beplanten op een gelijkmatige gewichtsverdeling.
- Hang de LECHUZA-hangpot buiten bereik van kinderen op. Let op: verwurgingsgevaar!

Voorafgaand aan de montage:

- Verzekeer u er voorafgaand aan de montage van dat de ophanging en koorden niet beschadigd zijn. De ophanging moet zich gemakkelijk laten draaien. Wanneer u gebreken vaststelt, mag u de ophanging en de koorden niet gebruiken. Vervang de complete ophanging door een nieuw exemplaar (onderdeelnr.: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Gebruik voor een veilige ophanging geschikt bevestigingsmateriaal. Raadpleeg in geval van twijfel een deskundig bedrijf. Controleer of de bevestiging voldoende houvast biedt en veilig is, voordat u de LECHUZA-hangpot eraan hangt.
- Het maximale draagvermogen van 2,5 kg (incl. planten en water) mag niet worden overschreden.

Onderhouds- en verzorgingsaanwijzingen:

- Controleer regelmatig of de bevestiging nog goed vastzit.
- Controleer de ophanging en koorden regelmatig op beschadigingen en correcte zit. De ophanging moet zich gemakkelijk laten draaien. De spanning op alle drie koorden moet gelijkmatig verdeeld zijn. Wanneer u gebreken vaststelt, mag u de ophanging niet gebruiken. Vervang de complete ophanging door een nieuw exemplaar (onderdeelnr.: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).

Indications générales :

- Conservez cette notice.
- Cette notice de montage contient des consignes de sécurité importantes pour la fixation de l'accessoire LECHUZA Macramé réf. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937. Lisez-la attentivement avant d'accrocher le pot suspendu.
- Pour l'accrochage, utilisez exclusivement des pièces d'origine LECHUZA (Suspension en macramé).
- Veillez à ne pas suspendre le pot suspendu LECHUZA au-dessus de passages.
- Veillez à suspendre le pot suspendu LECHUZA à l'abri du vent.
- Le pot suspendu en macramé ne peut être utilisé qu'à l'intérieur.
- Lors de l'accrochage, veillez à ce que l'espace libre soit suffisant. Le pot suspendu LECHUZA doit toujours pouvoir tourner librement (même lorsqu'il contient des plantes) et ne doit pas heurter ou reposer sur d'autres objets.
- Respectez le poids maximal de 2,5 kg (plantation et eau incluses).
- Lors de la plantation, veillez à répartir le poids uniformément.
- Accrochez le pot suspendu LECHUZA hors de la portée des enfants. Attention : risque d'étranglement !

Avant le montage :

- Avant le montage, vérifiez que le crochet et les cordons ne sont pas endommagés. Le crochet doit pouvoir tourner facilement. Si vous constatez un défaut, n'utilisez pas le crochet ni les cordons. Remplacez le crochet complet par un neuf (réf. pièce de rechange : 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Pour effectuer un accrochage en toute sécurité, utilisez le matériau de fixation approprié. En cas de doute, nous vous recommandons de confier cette tâche à une entreprise spécialisée. Assurez-vous que la fixation est suffisamment solide et sûre avant d'y accrocher le pot suspendu LECHUZA.
- Ne dépassez pas la capacité de charge maximale de 2,5 kg (plantes et eau incluses).

Conseils de maintenance et d'entretien :

- Vérifiez régulièrement l'état de la fixation.
- Vérifiez régulièrement que le crochet et les cordons sont en bon état et correctement installés. Le crochet doit pouvoir tourner facilement. Les quatre cordons doivent être réglés à égale tension. Si vous constatez un défaut, n'utilisez pas le crochet. Remplacez le crochet complet par un neuf (réf. pièce de rechange : 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).

Instrucciones generales:

- Conserve estas instrucciones.
- Estas instrucciones incluyen instrucciones de seguridad importantes para la fijación del accesorio de LECHUZA Makramee N.º de art. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937. Lea detenidamente estas instrucciones de montaje antes de colgar la maceta colgante.
- Para colgarla, utilice solamente piezas originales de LECHUZA (Colgador Makramee).
- No cuelgue esta maceta colgante de LECHUZA sobre zonas de paso.
- La maceta colgante Makramee solo se puede utilizar en interiores.
- En caso de vientos fuertes y tormentas, descuelgue la maceta colgante de LECHUZA.
- Cuando la cuelgue, tenga en cuenta que debe tener la suficiente libertad de movimiento. La maceta colgante de LECHUZA tiene que poder girar siempre libremente (incluso aunque esté plantada) y no debe chocar contra otros objetos ni estar pegada a ellos.
- La maceta colgante Makramee solo se puede utilizar en interiores. Tenga en cuenta el peso máximo de 2,5 kg (incluidas las plantas y el agua).
- Cuando la plante, tenga en cuenta que la distribución del peso sea uniforme.
- Cuelgue la maceta colgante de LECHUZA fuera del alcance de los niños. ¡Peligro de estrangulamiento!

Antes del montaje:

- Antes del montaje, asegúrese de que el colgador y las cuerdas no estén dañados. El soporte de suspensión se tiene que poder girar fácilmente. Si detecta algún defecto, no utilice el colgador ni las cuerdas. Cambie el soporte de suspensión en su totalidad por otro nuevo (núm. de pieza de repuesto: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Para colgarla con seguridad, utilice un material de fijación adecuado. Si tiene dudas, le recomendamos que recurra a una empresa especializada. Asegúrese de que el sistema de fijación cuenta con la capacidad de sostén y seguridad suficientes antes de colgar la maceta colgante de LECHUZA.
- No se debe sobrepasar la capacidad de carga máxima de 2,5 kg (incl. la planta y el agua).

Instrucciones de mantenimiento y conservación:

- Compruebe regularmente que el sistema de fijación está bien sujeto.
- Compruebe regularmente el colgador y las cuerdas para ver si están dañados y si están bien fijados. El soporte de suspensión se tiene que poder girar fácilmente. Las cuatro cuerdas tienen que estar tensadas uniformemente. Si detecta algún daño, no utilice el soporte de suspensión. Cambie el soporte de suspensión en su totalidad por otro nuevo (núm. de pieza de repuesto: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).

Avisos gerais:

- Guarde estas instruções.
- Estas instruções de montagem contêm avisos de segurança importantes sobre a fixação do acessório LECHUZA Makramee ref. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937. Ler atentamente estas instruções de montagem antes de pendurar o vaso suspenso.
- Utilizar para a suspensão apenas peças originais LECHUZA (Sistema de suspensão Makramee).
- Não pendurar o vaso suspenso LECHUZA sobre vias de circulação.
- O vaso suspenso Makramee apenas pode ser utilizado em interiores.
- Desmontar o vaso suspenso LECHUZA em caso de ventos fortes e de tempestade.
- Ter atenção a suficiente espaço livre em redor. O vaso suspenso LECHUZA deve poder rodar sempre livremente (também em estado plantado) e não pode encostar ou colidir com outros objetos.
- Ter atenção ao peso máximo de 2,5 kg (incl. planta e água).
- Ter atenção a uma distribuição uniforme do peso.
- Pendurar o vaso suspenso LECHUZA fora do alcance de crianças. Atenção: perigo de estrangulamento!

Antes da montagem:

- Antes de iniciar a montagem deve-se assegurar que o sistema de suspensão e os cordéis não estão danificados. O mecanismo de suspensão deve poder rodar levemente. Não é permitido utilizar o sistema de suspensão e os cordéis, se detetar defeitos. Substituir o completo mecanismo de suspensão por um novo (n.º peça sobressalente: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Para a suspensão segura utilizar material de fixação adequado. Em caso de dúvidas contactar o vendedor especializado. Certifique-se que a fixação é resistente e segura, antes de pendurar o vaso suspenso LECHUZA.
- O peso máximo de 2,5 kg (incl. plantas e água) não pode ser excedido.

Avisos de manutenção e de conservação:

- Verificar regularmente a fixação segura.
- Verificar o sistema de suspensão e os cordéis regularmente relativamente a danos e ao assento correto. O mecanismo de suspensão deve poder rodar levemente. Todos os quatro cordéis devem estar uniformemente esticados. Não é permitido utilizar o mecanismo de suspensão, se detetar defeitos. Substituir o completo mecanismo de suspensão por um novo (n.º peça sobressalente: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).

Informacje ogólne:

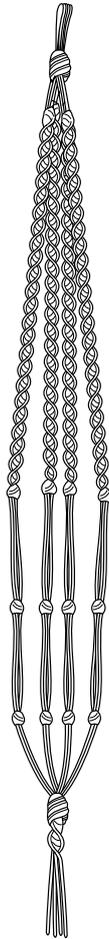
- Zachować niniejszą instrukcję.
- Ta instrukcja montażu zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa akcesoriów LECHUZA Makramee nr art. 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937. Przed zawieszeniem donicy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję montażu.
- Do zawieszania donicy stosować tylko oryginalne elementy LECHUZA (Zawieszenie Makramee).
- Nie zawieszать donicy LECHUZA nad ciągami komunikacyjnymi.
- Donica podwieszana Makramee jest przeznaczona wyłącznie do wewnątrz.
- W razie silnego wiatru i burzy zdjąć donicę LECHUZA.
- Przy zawieszaniu zapewnić odpowiednią przestrzeń wokół donicy. Zadbaj o to, aby donica wisząca LECHUZA mogła się swobodnie obracać (także z rośliną) i nie uderzała ani nie przylegała do innych przedmiotów.
- Maksymalna waga donicy nie może przekraczać 2,5 kg (wraz z rośliną i wodą).
- Podczas umieszczania roślin w donicy zadbaj o równomierne rozmieszczenie ciężaru.
- Donicę LECHUZA zawiesić w miejscu niedostępnym dla dzieci. Uwaga: niebezpieczeństwo uduszenia!

Przed montażem:

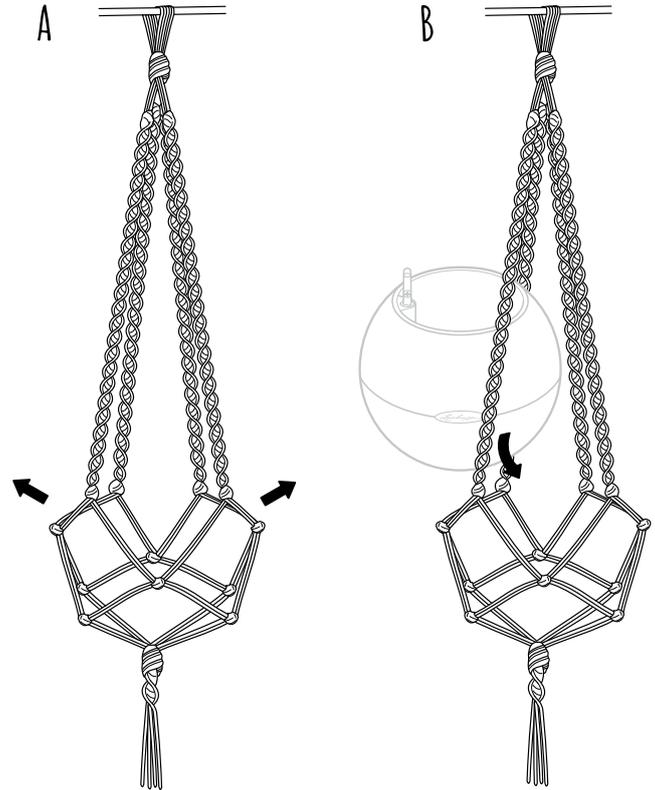
- Przed rozpoczęciem montażu sprawdzić system zawieszania i sznurki pod kątem uszkodzeń. System zawieszania musi dać się łatwo obracać. Nie stosować systemu zawieszania i sznurków w przypadku stwierdzenia wad. Cały system zawieszania wymienić na nowy (nr części zamiennej: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).
- Aby bezpiecznie zawiesić donicę, należy zapewnić odpowiedni mocujący. W razie wątpliwości zalecamy konsultację ze specjalistą. Przed zawieszeniem donicy LECHUZA sprawdzić, czy mocowanie zapewni odpowiednią trwałość i bezpieczeństwo.
- Nie wolno przekraczać maksymalnego obciążenia 2,5 kg (wraz z rośliną i wodą).

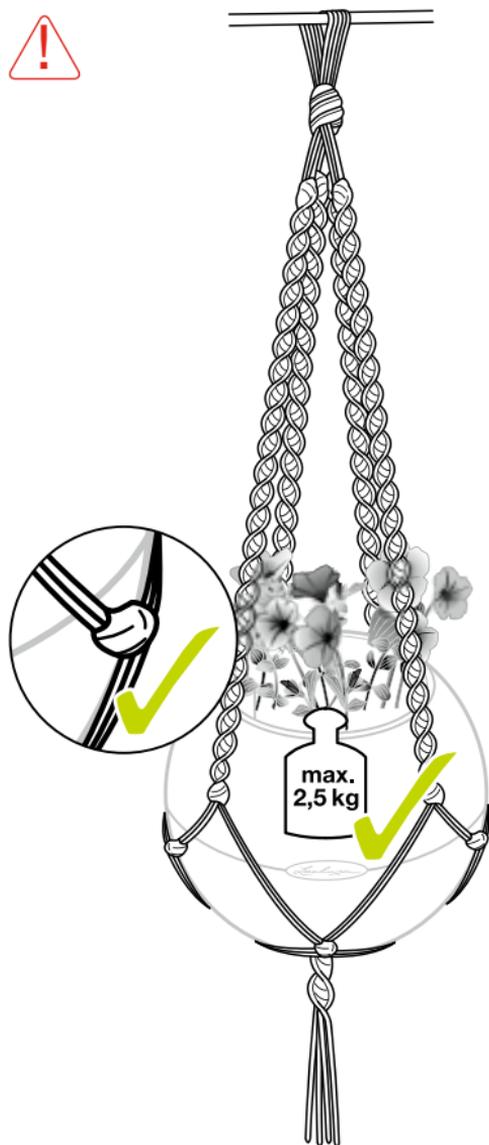
Informacje dotyczące konserwacji i pielęgnacji:

- Regularnie sprawdzać mocowanie pod kątem stabilności.
- Regularnie sprawdzać system zawieszania i sznurki pod kątem uszkodzeń i prawidłowego mocowania. System zawieszania musi dać się łatwo obracać. Wszystkie sznurki muszą być równomiernie naprężone. Nie stosować systemu zawieszania w przypadku stwierdzenia wad. Cały system zawieszania wymienić na nowy (nr części zamiennej: 13877 | 13878 | 13879 | 13894 | 13895 | 13896 | 13897 | 13898 | 13899 | 13932 | 13933 | 13934 | 13935 | 13936 | 13937).



Item no: 13877 | 13878 | 13879
13894 | 13895 | 13896
13897 | 13898 | 13899
13932 | 13933 | 13934
13935 | 13936 | 13937





Adresses sur quefairedeমেসেচets.fr

